

**AFGØRELSE TRUFFET AF DET BLANDEDE EØS-UDVALG****Nr. 157/2006****af 8. december 2006****om ændring af bilag XV (Statsstøtte) til EØS-aftalen**

DET BLANDEDE EØS-UDVALG HAR —

under henvisning til aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde som ændret ved protokollen om tilpasning af aftalen om Det Europæiske Økonomiske Samarbejdsområde, i det følgende benævnt »aftalen«, særlig artikel 98, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Bilag XV til aftalen blev ændret ved afgørelse truffet af Det Blandede EØS-udvalg nr. 91/2006 af 7. juli 2006 <sup>(1)</sup>.
- (2) Kommissionens forordning (EF) nr. 1628/2006 af 24. oktober 2006 om anvendelse af traktatens artikel 87 og 88 på medlemsstaternes regionale investeringsstøtte <sup>(2)</sup> bør indarbejdes i aftalen —

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE:

*Artikel 1*

Følgende indsættes efter punkt 1h (Kommissionens beslutning 2005/842/EF) i bilag XV til aftalen:

## »Medlemsstaternes regionale investeringsstøtte

- 1i. **32006 R 1628:** Kommissionens forordning (EF) nr. 1628/2006 af 24. oktober 2006 om anvendelse af traktatens artikel 87 og 88 på medlemsstaternes regionale investeringsstøtte (EFT L 302 af 1.11.2006, s. 29).

Forordningens bestemmelser gælder i forbindelse med aftalen med følgende tilpasninger:

- a) Ved »Kommissionen« forstås »den kompetente tilsynsmyndighed som fastlagt i artikel 62 i EØS-aftalen«.
- b) Ved »forenelig med fællesmarkedet« forstås »forenelig med EØS-aftalen«.
- c) Ved »uforenelig med fællesmarkedet« forstås »uforenelig med EØS-aftalen«.
- d) Ved »medlemsstat« forstås »EF-medlemsstat eller EFTA-stat«. Ved udtrykket »medlemsstater« forstås »EF-medlemsstater eller EFTA-stater«.
- e) Ved »Artikel 87 og 88, i traktaten« forstås »Artikel 61 og 62, i EØS-aftalen«.
- f) Ved »Artikel 87, stk. 1, i traktaten« forstås »Artikel 61, stk. 1, i EØS-aftalen«.
- g) Ved »Artikel 87, stk. 3, i traktaten« forstås »Artikel 61, stk. 3, i EØS-aftalen«.
- h) Ved »Artikel 87, stk. 3, litra c)« og »Artikel 87, stk. 3, litra c), i traktaten« forstås »Artikel 61, stk. 3, litra c), i EØS-aftalen«.

<sup>(1)</sup> EUT L 289 af 19.10.2006, s. 31.<sup>(2)</sup> EUT L 302 af 1.11.2006, s. 29.

- i) Ved »Artikel 88, stk. 3, i traktaten« forstås »Artikel 1, stk. 3, i protokol 3 til aftalen om oprettelse af en tilsynsmyndighed og en domstol.«

*Artikel 2*

Den islandske og den norske udgave af forordning (EF) nr. 1628/2006, der offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidendes* EØS-tillæg, er autentiske.

*Artikel 3*

Denne afgørelse træder i kraft den 9. december 2006, forudsat at Det Blandede EØS-udvalg har modtaget alle meddelelser i henhold til aftalens artikel 103, stk. 1 (\*).

*Artikel 4*

Denne afgørelse offentliggøres i *Den Europæiske Unions Tidendes* EØS-afsnit og EØS-tillæg.

Udfærdiget i Bruxelles, den 8. december 2006.

*På vegne af Det Blandede EØS-udvalg*

Oda Helen SLETNES

*Formand*

---

(\*) Ingen forfatningsmæssige krav angivet.